ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 4.12.2023
COM(2023) 756 final

2023/0440 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη 13η Υπουργική Συνδιάσκεψη του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

Η παρούσα πρόταση αφορά την απόφαση του Συμβουλίου για τον καθορισμό της θέσης που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στη 13η σύνοδο της Υπουργικής Συνδιάσκεψης του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου σε σχέση με την προβλεπόμενη έκδοση διαφόρων αποφάσεων.

2. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

2.1. Η συμφωνία για την ίδρυση του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου («συμφωνία του ΠΟΕ»)

Η συμφωνία για την ίδρυση του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (στο εξής: συμφωνία του ΠΟΕ) αποσκοπεί στην επίτευξη των σκοπών που αναφέρονται στο προοίμιο της συμφωνίας. Η συμφωνία άρχισε να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 1995.

Η Ευρωπαϊκή Ένωση (ΕΕ) είναι συμβαλλόμενο μέρος της συμφωνίας[1]. Συμβαλλόμενα μέρη της συμφωνίας είναι επίσης και τα 27 κράτη μέλη της ΕΕ. Ο ΠΟΕ μπορεί να λαμβάνει αποφάσεις σύμφωνα με τις διαδικασίες που ορίζονται στη συμφωνία του ΠΟΕ.

2.2. Η Υπουργική Συνδιάσκεψη του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου

Η Υπουργική Συνδιάσκεψη είναι το ανώτερο όργανο λήψης αποφάσεων του ΠΟΕ και συνέρχεται τουλάχιστον μία φορά κάθε δύο έτη. Κατά την κείμενη νομοθεσία και πρακτική, οι αποφάσεις λαμβάνονται με συναίνεση.

Η επόμενη σύνοδος της Υπουργικής Συνδιάσκεψης θα πραγματοποιηθεί στο Αμπού Ντάμπι των Ηνωμένων Αραβικών Εμιράτων από τις 26 έως τις 29 Φεβρουαρίου 2024.

2.3. Οι προς έκδοση πράξεις κατά την Υπουργική Συνδιάσκεψη του ΠΟΕ

Στις 29 Φεβρουαρίου 2024 κατά τη 13η σύνοδό της η Υπουργική Συνδιάσκεψης (στο εξής: ΥΣ13) του ΠΟΕ ενδέχεται να εγκρίνει αποφάσεις όσον αφορά τα εξής:

1. Μεταρρύθμιση του μηχανισμού επίλυσης διαφορών
2. Επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας
3. Επισιτιστική ασφάλεια
4. Βελτιώσεις της διαφάνειας στη γεωργία
5. Δημόσια αποθέματα για σκοπούς επισιτιστικής ασφάλειας
6. Εγχώρια στήριξη στη γεωργία
7. Εξαγωγικοί περιορισμοί στη γεωργία
8. Εξαγωγικός ανταγωνισμός στη γεωργία
9. Πρόσβαση στην αγορά στον τομέα της γεωργίας
10. Ειδικός μηχανισμός διασφάλισης (ΕΜΔ) στη γεωργία
11. Βαμβάκι

[1] Απόφαση 94/800/ΕΚ του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1994, σχετικά με την εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας σύναψη των συμφωνιών που απέρρευσαν από τις πολυμερείς διαπραγματεύσεις του Γύρου της Ουρουγουάης (1986-1994), καθόσον αφορά τα θέματα που εμπίπτουν στις αρμοδιότητές της (ΕΕ L 336 της 23.12.1994, σ. 1).

12. Παρέκκλιση από τη συμφωνία TRIPS

13. Ειδική και διαφοροποιημένη μεταχείριση

14. Πρόταση διαβάθμισης των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών — «μέτρα στήριξης» σε ορισμένες συγκεκριμένες συμφωνίες και αποφάσεις του ΠΟΕ («Παράρτημα 2»)

3. ΘΕΣΗ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΛΗΦΘΕΙ ΕΞ ΟΝΟΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΈΝΩΣΗΣ

Στόχος της παρούσας πρότασης είναι να επιτρέψει στην ΕΕ να προσχωρήσει σε πιθανή συναίνεση στο πλαίσιο του ΠΟΕ σχετικά με την έγκριση των προς έκδοση πράξεων από την Υπουργική Συνδιάσκεψη.

Παρότι δεν είναι ακόμα σαφές αν, και σε ποιον βαθμό, τα μέλη του ΠΟΕ θα είναι σε θέση να καταλήξουν σε συναίνεση σχετικά με τις προς έκδοση πράξεις, η θέση της ΕΕ κατά την ΥΣ13 πρέπει να καθοριστεί εκ των προτέρων από το Συμβούλιο, σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ[2].

Θα πρέπει να σημειωθεί ότι η θέση της ΕΕ να υποστηρίξει την παράταση του μορατόριουμ για τους τελωνειακούς δασμούς στις ηλεκτρονικές μεταδόσεις και την παράταση του μορατόριουμ για τις καταγγελίες των τύπων που προβλέπονται στο άρθρο XXIII παράγραφος 1 στοιχείο β) και παράγραφος 1 στοιχείο γ) της Γενικής Συμφωνίας Δασμών και Εμπορίου του 1994 (καταγγελίες μη παραβίασης και λόγω ειδικής κατάστασης) δεν θα συμπεριληφθεί στην παρούσα πρόταση, δεδομένου ότι η απόφαση (ΕΕ) 2015/2236 του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 2015, προβλέπει ότι η παράταση μπορεί να γίνει επ' αόριστον.

Η παρούσα πρόταση καλύπτει τα ακόλουθα ζητήματα επί των οποίων ενδέχεται να ληφθούν αποφάσεις:

- **<u>Μεταρρύθμιση του μηχανισμού επίλυσης διαφορών:</u>** Κατά την MC12 στη Γενεύη τον Ιούνιο του 2022, τα μέλη του ΠΟΕ δεσμεύτηκαν να διεξαγάγουν συζητήσεις με σκοπό την πλήρη και εύρυθμη λειτουργία ενός συστήματος επίλυσης διαφορών στο οποίο θα έχουν πρόσβαση όλα τα μέλη έως το 2024. Οι συζητήσεις αυτές βρίσκονται σε εξέλιξη και η Ένωση επιδιώκει την ουσιαστική μεταρρύθμιση του συστήματος επίλυσης διαφορών, προκειμένου να ληφθούν υπόψη τα συμφέροντα των μελών και παράλληλα να διατηρηθούν τα βασικά χαρακτηριστικά του που στηρίζουν το βασιζόμενο σε κανόνες πολυμερές εμπορικό σύστημα. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.
- **<u>Επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας:</u>** Ο ΠΟΕ καταβάλλει προσπάθειες για την επίτευξη πολυμερούς συμφωνίας σχετικά με πρόσθετες διατάξεις με τις οποίες θα επιτευχθεί συνολική συμφωνία για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας σύμφωνα με τον στόχο 14 του ΟΗΕ για τη βιώσιμη ανάπτυξη 6 (ΣΒΑ 14.6) που συμφωνήθηκε από τους αρχηγούς κρατών το 2015. Η υπουργική απόφαση του ΠΟΕ της 17ης Ιουνίου 2022 [WT/MIN (22)/33] ενέκρινε τη συμφωνία για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας, ενώ ταυτόχρονα ζήτησε την επίτευξη συνολικής συμφωνίας για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας. Οι διαπραγματεύσεις σχετικά με επιπρόσθετες διατάξεις βρίσκονται σε εξέλιξη και η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

[2] Στον βαθμό που, σε αντίθεση με την προβλεπόμενη έκβαση, η συναίνεση επισημοποιηθεί με διεθνή συμφωνία για την τροποποίηση της συμφωνίας του ΠΟΕ ή με πλειομερή διεθνή συμφωνία μεταξύ ορισμένων μελών του ΠΟΕ, η Επιτροπή θα υποβάλει τις αναγκαίες προτάσεις σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 6 της ΣΛΕΕ, μετά την έγκριση των σχετικών κειμένων και τη θέση τους προς αποδοχή από την ΥΣ13 ή από τα οικεία μέλη του ΠΟΕ κατά την ΥΣ13.

- **<u>Επισιτιστική ασφάλεια</u>:** Απαιτείται να αναληφθεί δράση από τον ΠΟΕ για να αντιμετωπιστούν οι σημερινές προκλήσεις στον τομέα της επισιτιστικής ασφάλειας, οι οποίες επιδεινώνονται από τις συνέπειες της απρόκλητης και αδικαιολόγητης επίθεσης της Ρωσίας στην Ουκρανία, σε ένα πλαίσιο παγκόσμιων περιβαλλοντικών προκλήσεων. Η επισιτιστική ασφάλεια αναμένεται να αποτελέσει ισχυρό στοιχείο των αποτελεσμάτων της ΥΣ13. Επιπλέον, με δήλωση που ενέκριναν οι υπουργοί στην ΥΣ12 σχετικά με την αντιμετώπιση καταστάσεων έκτακτης ανάγκης στην επισιτιστική ανασφάλεια [WT/MIN (22)/28, WT/L/1139] ανατέθηκε στην επιτροπή γεωργίας να αναλάβει ειδικό πρόγραμμα εργασίας που να εξετάσει τρόπους για να γίνει πιο αποτελεσματική και λειτουργική η απόφαση σχετικά με τα μέτρα για τις ενδεχόμενες αρνητικές συνέπειες του μεταρρυθμιστικού προγράμματος στις λιγότερο αναπτυγμένες χώρες και στις αναπτυσσόμενες χώρες που είναι καθαροί εισαγωγείς ειδών διατροφής (απόφαση του Μαρακές). Ταυτόχρονα, δόθηκε εντολή στα μέλη να λάβουν υπόψη τις ανάγκες των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών και των αναπτυσσόμενων χωρών που αποτελούν καθαρούς εισαγωγείς ειδών διατροφής, ούτως ώστε να αυξήσουν την ανθεκτικότητά τους για την αντιμετώπιση της οξείας επισιτιστικής αστάθειας, συνεκτιμώντας μεταξύ άλλων τη μεγαλύτερη δυνατή επίδειξη ευελιξίας για την ενίσχυση της γεωργικής παραγωγής τους και της εγχώριας επισιτιστικής τους ασφάλειας, όπως απαιτείται σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης. Τα μέλη έχουν θέσει συλλογικά ως στόχο να εκπονήσουν ένα πρόγραμμα εργασίας και να διατυπώσουν ορισμένες κοινές συστάσεις έως τα τέλη Νοεμβρίου 2023. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.
- **<u>Βελτιώσεις της διαφάνειας στη γεωργία</u>**: Η ΕΕ πιστεύει ότι το έγγραφο που υπέβαλε (RD/AG/110) σχετικά με τη βελτίωση των εργαλείων για την ανταλλαγή πληροφοριών σχετικά με τις πολιτικές στον τομέα της γεωργίας θα μπορούσε να αποτελέσει τη βάση για τη λήψη απόφασης κατά την ΥΣ13. Στο εν λόγω έγγραφο περιλαμβάνονται συγκεκριμένες ιδέες που επιφέρουν βελτιώσεις στη διαφάνειας στους τομείς των περιορισμών των εξαγωγών και του εξαγωγικού ανταγωνισμού. Οι βελτιώσεις αυτές θα μπορούσαν να αποτελέσουν στοιχείο μιας συνολικής λύσης στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν σήμερα οι αγορές τροφίμων και γεωργικών προϊόντων και, ταυτόχρονα, να αποτελέσουν μέρος της λύσης για τις συνεχιζόμενες προκλήσεις στον τομέα της επισιτιστικής ασφάλειας. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.
- **<u>Δημόσια αποθέματα για σκοπούς επισιτιστικής ασφάλειας:</u>** Στόχος των διαπραγματεύσεων είναι να καταλήξουν στην εξεύρεση «μόνιμης λύσης», η οποία να επιτυγχάνει τον στόχο που είχε τεθεί στην υπουργική απόφαση του Μπαλί, της 7ης Δεκεμβρίου 2013, σχετικά με τη διατήρηση δημόσιων αποθεμάτων για σκοπούς επισιτιστικής ασφάλειας [WT/MIN(13)/38-WT/L/913], όπως ερμηνεύθηκε με τη μεταγενέστερη απόφαση του Γενικού Συμβουλίου της 27ης Νοεμβρίου 2014 (WT/L/939). Ο στόχος αυτός επαναλήφθηκε στην υπουργική απόφαση του Ναϊρόμπι, της 19ης Δεκεμβρίου 2015 [WT/MIN(15)/44-WT/L/979]. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.
- **<u>Εγχώρια στήριξη στη γεωργία:</u>** Οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τη στρεβλωτική για το εμπόριο εγχώρια στήριξη προβλέπονται στο άρθρο 20 της συμφωνίας του ΠΟΕ για τη γεωργία και αποτελούν μέρος του αναπτυξιακού προγράμματος της Ντόχα, όπως αναφέρεται στην υπουργική δήλωση της Ντόχα της 14ης Νοεμβρίου 2001 [WT/MIN(01)/DEC/1]. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

- **Εξαγωγικοί περιορισμοί στη γεωργία:** Οι διαπραγματεύσεις για τους εξαγωγικούς περιορισμούς στη γεωργία έδειξαν ότι μεγάλο μέρος των μελών του ΠΟΕ υποστηρίζει την ενίσχυση της διαφάνειας και της προβλεψιμότητας των απαγορεύσεων και περιορισμών των εξαγωγών, καθώς και τη βελτίωση των σχετικών κανόνων. Δεδομένης της σημασίας του θέματος, η ΕΕ θα πρέπει να συνεχίσει να υποστηρίζει τις προτάσεις υπουργικής απόφασης επί του θέματος, η οποία θα μπορούσε να αποτελέσει σημαντικό στοιχείο για την επισιτιστική ασφάλεια στο πλαίσιο της ΥΣ13. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

- **Εξαγωγικός ανταγωνισμός στη γεωργία:** Είναι αναγκαίο να επιδιωχθεί βελτίωση τόσο της διαφάνειας όσο και της πειθαρχίας στον τομέα του εξαγωγικού ανταγωνισμού. Υπάρχει κάποια πιθανότητα να επιτευχθεί πρόοδος όσον αφορά τις βελτιώσεις της διαφάνειας για την ΥΣ13. Πράγματι, η ΕΕ συμπεριέλαβε διάφορες ιδέες ως προς το θέμα αυτό στην πρότασή της (RD/AG/110) για τη βελτίωση των εργαλείων ανταλλαγής πληροφοριών σχετικά με τις πολιτικές στον τομέα της γεωργίας. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

- **Πρόσβαση στην αγορά στον τομέα της γεωργίας:** Οι συζητήσεις σχετικά με τις διαπραγματεύσεις για τη συνολική πρόσβαση στην αγορά στον τομέα της γεωργίας επιβεβαίωσαν ότι είναι μηδαμινή η βούληση ή η ρεαλιστική πιθανότητα αναβίωσης των διαπραγματεύσεων για ουσιαστική μείωση των δασμών στον ΠΟΕ στο άμεσο μέλλον. Ωστόσο, η πρόσβαση στην αγορά εξακολουθεί να αποτελεί μέρος της ισορροπίας σε σχέση με άλλους τομείς, ιδίως την εγχώρια στήριξη. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

- **Ειδικός μηχανισμός διασφάλισης (ΕΜΔ) στη γεωργία:** Οι συζητήσεις σχετικά με τον ειδικό μηχανισμό διασφάλισης (ΕΜΔ) στη γεωργία συνεχίστηκαν σύμφωνα με τις υπό συζήτηση προτάσεις και την υπουργική απόφαση του Ναϊρόμπι [WT/MIN(15)/43 — WT/L/978]. Η ΕΕ έχει συμφέρον να διασφαλίσει ότι ο ΕΜΔ δεν θα αποτελέσει αντικείμενο διαπραγμάτευσης ως αυτοτελές στοιχείο, αλλά στο πλαίσιο των ευρύτερων διαπραγματεύσεων για την πρόσβαση στην αγορά. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

- **Βαμβάκι:** Οι συζητήσεις για το βαμβάκι συνεχίστηκαν στο πλαίσιο που καθορίζεται στις παραγράφους 5, 6 και 7 της υπουργικής απόφασης του Μπαλί για το βαμβάκι [WT/MIN(13)/41 — WT/L/916] και στην παράγραφο 14 της υπουργικής απόφασης του Ναϊρόμπι για το βαμβάκι [WT/MIN(15)/46 — WT/L/981]. Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

- **Παρέκκλιση από τη συμφωνία TRIPS:** Οι διαπραγματεύσεις αποτελούν μέρος των συνεχιζόμενων συζητήσεων στον ΠΟΕ σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο το εμπορικό σύστημα μπορεί να ενισχύσει την παγκόσμια πρόσβαση σε ιατρικά εμβόλια, διαγνωστικά και θεραπευτικά μέσα κατά της COVID-19. Η ΥΣ12 εξέδωσε την υπουργική απόφαση σχετικά με τη δυνατότητα των επιλέξιμων μελών του ΠΟΕ να εξουσιοδοτούν τους παρασκευαστές τους να παράγουν εμβόλια κατά της νόσου COVID-19 χωρίς τη συγκατάθεση των κατόχων διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας. Στο πεδίο κάλυψης προϊόντων της απόφασης TRIPS εμπίπτουν τα εμβόλια κατά της COVID-19, καθώς και τα συστατικά και οι διαδικασίες που απαιτούνται για την παρασκευή τους. Κατά τον χρόνο έκδοσης της απόφασης TRIPS, δεν υπήρχε συναίνεση μεταξύ των μελών του ΠΟΕ για την κάλυψη και των διαγνωστικών και θεραπευτικών μέσων για τη νόσο COVID-19. Στο πλαίσιο του συμβιβασμού, η απόφαση TRIPS ορίζει ότι, το αργότερο εντός έξι μηνών από την ημερομηνία της

απόφασης TRIPS, τα μέλη θα αποφασίσουν σχετικά με την επέκτασή της ώστε να καλύπτει την παραγωγή και την προμήθεια διαγνωστικών και θεραπευτικών μέσων για τη νόσο COVID-19. Παρά τις συζητήσεις που συνεχίστηκαν μεταξύ Ιουλίου και Δεκεμβρίου 2022, δεν επιτεύχθηκε συναίνεση μεταξύ των μελών του ΠΟΕ. Το Γενικό Συμβούλιο του ΠΟΕ τον Δεκέμβριο του 2022 συμφώνησε να συνεχίσει τη συζήτηση, αλλά χωρίς να αποφασίσει σχετικά με την προθεσμία για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων. Αναμένεται ότι η απόφαση σχετικά με το αν θα επεκταθεί το πεδίο εφαρμογής της απόφασης TRIPS στα διαγνωστικά και θεραπευτικά μέσα κατά της COVID-19 θα ληφθεί κατά την ΥΣ13.

Δεδομένης της σημασίας του ζητήματος αυτού, η ΕΕ θα πρέπει να προσχωρήσει σε πιθανή συναίνεση στο πλαίσιο του ΠΟΕ σχετικά με την έγκριση της προς έκδοση πράξης από την ΥΣ13. Ταυτόχρονα, η έκβαση των συζητήσεων μεταξύ των μελών του ΠΟΕ θα πρέπει, να πετύχει την κατάλληλη ισορροπία, τόσο για την αντιμετώπιση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης στον τομέα της δημόσιας υγείας που προκλήθηκε από την πανδημία COVID-19 όσο και για τη διατήρηση των κινήτρων για καινοτομία στον τομέα της υγείας.

- **<u>Ειδική και διαφοροποιημένη μεταχείριση:</u>** Οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τις διατάξεις ειδικής και διαφοροποιημένης μεταχείρισης, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο των συζητήσεων ορισμένων προτάσεων της G-90 (ομάδα κρατών της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού), σχετικά με τα υγειονομικά και φυτοϋγειονομικά μέτρα (ΥΦΠ) και τα τεχνικά εμπόδια στο εμπόριο και σχετικά με τις προτάσεις της Αφρικανικής Ομάδας για το περιθώριο πολιτικής δράσης σε τομείς όπως οι επιδοτήσεις, τα επενδυτικά μέτρα που σχετίζονται με το εμπόριο (TRIMS) και η μεταφορά τεχνολογίας στο πλαίσιο των σχετικών με το εμπόριο πτυχών των δικαιωμάτων διανοητικής ιδιοκτησίας (TRIPS) ενδέχεται να οδηγήσουν σε υπουργικό αποτέλεσμα κατά την ΥΣ13, για παράδειγμα με την αποσαφήνιση των υφιστάμενων διατάξεων ή με τη χορήγηση πρόσθετης ειδικής και διαφοροποιημένης μεταχείρισης για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες και ορισμένες αναπτυσσόμενες χώρες. Δεδομένης της απόκλισης των θέσεων στις διαπραγματεύσεις, η ΕΕ θεωρεί πιθανό ότι τα θέματα αυτά θα αποτελέσουν μέρος ενός προγράμματος εργασίας μετά την ΥΣ13 ή άλλων αποτελεσμάτων που δεν θα συνεπάγονται αλλαγή των συμφωνιών του ΠΟΕ.
- **<u>Πρόταση διαβάθμισης των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών — «μέτρα στήριξης» σε ορισμένες συγκεκριμένες συμφωνίες και αποφάσεις του ΠΟΕ («Παράρτημα 2»)</u>** Συνεχίζονται οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τις προτάσεις της ομάδας λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών, που απαριθμούνται στο παράρτημα 2, όσον αφορά τα ακόλουθα μέτρα στήριξης για μια ομαλότερη μετάβαση των μελών του ΠΟΕ που εξέρχονται από την κατηγορία των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών: i) να παραταθούν για κατάλληλο χρονικό διάστημα οι διατάξεις ειδικής και διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε ορισμένες συγκεκριμένες συμφωνίες και αποφάσεις του ΠΟΕ· ii) να εξαιρεθούν οι εν λόγω καθορισμένες συμφωνίες και αποφάσεις από δράσεις στο πλαίσιο του μηχανισμού επίλυσης διαφορών του ΠΟΕ για κατάλληλο χρονικό διάστημα· και iii) να εξασφαλιστεί η συνεχής πρόσβαση σε όλα τα ειδικά για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες προγράμματα τεχνικής βοήθειας και ανάπτυξης ικανοτήτων που παρέχονται στο πλαίσιο του συστήματος του ΠΟΕ για κατάλληλο χρονικό διάστημα. Εάν χρειαστεί υπουργικό αποτέλεσμα, η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα. Ένα τέτοιο αποτέλεσμα θα μπορούσε να επεκτείνει ορισμένες διατάξεις για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες σε πρόσφατα διαβαθμισμένες χώρες για αυστηρά περιορισμένο χρονικό διάστημα.

Δεδομένου ότι επί του παρόντος διεξάγονται διαπραγματεύσεις για όλα τα ανωτέρω στοιχεία, η Επιτροπή αναμένει ότι το Συμβούλιο θα λάβει την απόφασή του σχετικά με τη θέση της ΕΕ για την έκβαση των διαπραγματεύσεων μόλις αποσαφηνιστεί η κατάσταση όσον αφορά τα συναφή κείμενα, κατά τη διάρκεια της ίδιας της Υπουργικής Συνδιάσκεψης.

Η πρωτοβουλία είναι απολύτως συνεπής με τις ισχύουσες διατάξεις στον τομέα πολιτικής. Παρόμοιες αποφάσεις είχαν εκπονηθεί για προηγούμενες Υπουργικές Συνδιασκέψεις του ΠΟΕ, με πλέον πρόσφατη την 12η Υπουργική Συνδιάσκεψη του ΠΟΕ το 2022.

4. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ

4.1. Διαδικαστική νομική βάση

4.1.1. Αρχές

Το άρθρο 218 παράγραφος 9 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) προβλέπει την έκδοση αποφάσεων για τον καθορισμό «*των θέσεων που θα πρέπει να ληφθούν, εξ ονόματος της Ένωσης, σε όργανο που συνιστάται από δεδομένη συμφωνία, όταν το εν λόγω όργανο καλείται να θεσπίσει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα, με εξαίρεση τις πράξεις που συμπληρώνουν ή τροποποιούν το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας*».

Η έννοια των «*πράξεων που παράγουν έννομα αποτελέσματα*» περιλαμβάνει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα δυνάμει των κανόνων του διεθνούς δικαίου που διέπουν το εκάστοτε όργανο. Περιλαμβάνει επίσης κείμενα που δεν έχουν μεν δεσμευτική ισχύ βάσει του διεθνούς δικαίου, αλλά «*επηρεάζουν με καθοριστικό τρόπο το περιεχόμενο των ρυθμίσεων που θεσπίζει ο νομοθέτης της Ένωσης*»[3].

4.1.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Η Υπουργική Συνδιάσκεψη του ΠΟΕ είναι όργανο που έχει συσταθεί με συμφωνία, και συγκεκριμένα τη συμφωνία του ΠΟΕ, το οποίο σύμφωνα με το άρθρο IV παράγραφος 1 της συμφωνίας του ΠΟΕ, είναι αρμόδιο για τη λήψη αποφάσεων επί όλων των θεμάτων τα οποία εντάσσονται στο πλαίσιο των πολυμερών εμπορικών συμφωνιών, συμπεριλαμβανομένων των αποφάσεων που παράγουν έννομα αποτελέσματα.

Οι προς έκδοση πράξεις που αναφέρονται ανωτέρω συνιστούν πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα, καθώς ενδέχεται να επηρεάσουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις της Ένωσης δυνάμει του διεθνούς δικαίου.

Οι προς έκδοση πράξεις δεν συμπληρώνουν ούτε τροποποιούν το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας.

Συνεπώς, η διαδικαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

4.2. Ουσιαστική νομική βάση

4.2.1. Αρχές

Η ουσιαστική νομική βάση για την έκδοση απόφασης δυνάμει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ εξαρτάται πρωτίστως από τον στόχο και το περιεχόμενο της προς έκδοση πράξης σε σχέση με την οποία λαμβάνεται θέση εξ ονόματος της Ένωσης. Εάν η προς έκδοση πράξη επιδιώκει διττό σκοπό ή έχει δύο συνιστώσες και εάν ένας από τους σκοπούς ή μία από τις συνιστώσες μπορεί να χαρακτηριστεί κύριος/-α, ενώ ο/η άλλος/-η έχει απλώς παρεπόμενο χαρακτήρα, η απόφαση δυνάμει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ πρέπει να

[3] Απόφαση του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 7ης Οκτωβρίου 2014, Γερμανία κατά Συμβουλίου, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, σκέψεις 61 έως 64.

στηρίζεται σε μία και μόνο ουσιαστική νομική βάση, ήτοι εκείνη που επιβάλλει ο κύριος ή πρωτεύων σκοπός ή συνιστώσα.

4.2.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Ο κύριος στόχος και το περιεχόμενο των προς έκδοση πράξεων αφορούν την κοινή εμπορική πολιτική.

Ως εκ τούτου, η ουσιαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 207 της ΣΛΕΕ.

4.3. Συμπέρασμα

Η νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης θα πρέπει να είναι το άρθρο 207 της ΣΛΕΕ, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

2023/0440 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη 13η Υπουργική Συνδιάσκεψη του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 207 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η συμφωνία του Μαρακές για την ίδρυση του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (στο εξής: συμφωνία του ΠΟΕ) συνήφθη από την Ένωση με την απόφαση 94/800/ΕΚ του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1994[4], και τέθηκε σε ισχύ την 1η Ιανουαρίου 1995.

(2) Σύμφωνα με το άρθρο IV παράγραφος 1 και το άρθρο IX παράγραφος 1 της συμφωνίας του ΠΟΕ, η Υπουργική Συνδιάσκεψη του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) μπορεί να εκδίδει αποφάσεις με συναίνεση.

(3) Η Υπουργική Συνδιάσκεψη του ΠΟΕ, κατά την 13η σύνοδό της μεταξύ 26 και 29 Φεβρουαρίου 2024, μπορεί να εκδώσει αποφάσεις σχετικά με τη μεταρρύθμιση του μηχανισμού επίλυσης διαφορών, τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας, το εμπόριο και την επισιτιστική ασφάλεια, τη βελτίωση της διαφάνειας στη γεωργία, τη διατήρηση δημόσιων αποθεμάτων για σκοπούς επισιτιστικής ασφάλειας, την εγχώρια στήριξη στη γεωργία, τους εξαγωγικούς περιορισμούς στη γεωργία, τον εξαγωγικό ανταγωνισμό στη γεωργία, την πρόσβαση στην αγορά στη γεωργία, τον ειδικό μηχανισμό διασφάλισης (ΕΜΔ) στη γεωργία, το βαμβάκι, την παρέκκλιση από τη συμφωνία TRIPS, την ειδική και διαφοροποιημένη μεταχείριση, την πρόταση διαβάθμισης για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες – Παράρτημα 2.

(4) Ενδείκνυται να καθοριστεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στην Υπουργική Συνδιάσκεψη του ΠΟΕ, καθώς οι αποφάσεις είναι δεσμευτικές για την Ένωση,

(5) Εν συνεχεία της δέσμευσης των μελών της ΥΣ12 «να διεξαγάγουν συζητήσεις με σκοπό την πλήρη και εύρυθμη λειτουργία ενός συστήματος επίλυσης διαφορών στο οποίο θα έχουν πρόσβαση όλα τα μέλη έως το 2024», έλαβαν χώρα διαπραγματεύσεις σχετικά με τη μεταρρύθμιση της επίλυσης διαφορών. [WT/MIN(22)/W/16]. Οι συζητήσεις αυτές βρίσκονται σε εξέλιξη και η Ένωση επιδιώκει την ουσιαστική μεταρρύθμιση του συστήματος επίλυσης διαφορών, προκειμένου να ληφθούν υπόψη τα συμφέροντα των μελών και παράλληλα να διατηρηθούν τα βασικά χαρακτηριστικά του που στηρίζουν το βασιζόμενο σε κανόνες πολυμερές εμπορικό σύστημα. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

[4] ΕΕ L 336 της 23.12.1994, σ. 1.

(6) Ο ΠΟΕ καταβάλλει προσπάθειες για την επίτευξη πολυμερούς συμφωνίας σχετικά με πρόσθετες διατάξεις με τις οποίες θα επιτευχθεί συνολική συμφωνία για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας σύμφωνα με τον στόχο 14 του ΟΗΕ για τη βιώσιμη ανάπτυξη 6 (ΣΒΑ 14.6) που συμφωνήθηκε από τους αρχηγούς κρατών το 2015. Η υπουργική απόφαση του ΠΟΕ της 17ης Ιουνίου 2022 [WT/MIN (22)/33] ενέκρινε τη συμφωνία για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας, ενώ ταυτόχρονα ζήτησε την επίτευξη συνολικής συμφωνίας για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας. Οι διαπραγματεύσεις σχετικά με επιπρόσθετες διατάξεις βρίσκονται σε εξέλιξη και η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(7) Απαιτείται δράση του ΠΟΕ για την αντιμετώπιση των σημερινών προκλήσεων στον τομέα της επισιτιστικής ασφάλειας, οι οποίες επιδεινώνονται από τις συνέπειες της απρόκλητης και αδικαιολόγητης επίθεσης της Ρωσίας στην Ουκρανία, σε ένα πλαίσιο παγκόσμιων περιβαλλοντικών προκλήσεων, κλιματικής αλλαγής και σχετιζόμενων φυσικών καταστροφών, απώλειας της βιοποικιλότητας και ρύπανσης. Η επισιτιστική ασφάλεια αναμένεται να αποτελέσει ισχυρό στοιχείο των αποτελεσμάτων της ΥΣ13. Επιπλέον, με δήλωση που ενέκριναν οι υπουργοί στην ΥΣ12 σχετικά με την αντιμετώπιση καταστάσεων έκτακτης ανάγκης στην επισιτιστική ανασφάλεια [WT/MIN (22)/28, WT/L/1139] ανατέθηκε στην επιτροπή γεωργίας να αναλάβει ειδικό πρόγραμμα εργασίας που να εξετάσει τρόπους για να γίνει πιο αποτελεσματική και λειτουργική η απόφαση σχετικά με τα μέτρα για τις ενδεχόμενες αρνητικές συνέπειες του μεταρρυθμιστικού προγράμματος στις λιγότερο αναπτυγμένες χώρες και στις αναπτυσσόμενες χώρες που είναι καθαροί εισαγωγείς ειδών διατροφής (απόφαση του Μαρακές). Ταυτόχρονα, δόθηκε εντολή στα μέλη να λάβουν υπόψη τις ανάγκες των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών και των αναπτυσσόμενων χωρών που αποτελούν καθαρούς εισαγωγείς ειδών διατροφής, ούτως ώστε να αυξήσουν την ανθεκτικότητά τους για την αντιμετώπιση της οξείας επισιτιστικής αστάθειας, συνεκτιμώντας μεταξύ άλλων τη μεγαλύτερη δυνατή επίδειξη ευελιξίας για την ενίσχυση της γεωργικής παραγωγής τους και της εγχώριας επισιτιστικής τους ασφάλειας, όπως απαιτείται σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης. Τα μέλη έχουν θέσει συλλογικά ως στόχο να εκπονήσουν ένα πρόγραμμα εργασίας και να διατυπώσουν ορισμένες κοινές συστάσεις έως τα τέλη Νοεμβρίου 2023. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(8) Το έγγραφο που υπέβαλε η ΕΕ (RD/AG/110) σχετικά με καλύτερα εργαλεία για την ανταλλαγή πληροφοριών σχετικά με τις πολιτικές στον τομέα της γεωργίας αποτελεί βάση για τη λήψη απόφασης κατά την ΥΣ13. Στο εν λόγω έγγραφο περιλαμβάνονται συγκεκριμένες ιδέες που επιφέρουν βελτιώσεις στη διαφάνειας στους τομείς των περιορισμών των εξαγωγών και του εξαγωγικού ανταγωνισμού. Οι βελτιώσεις στη διαφάνεια θα μπορούσαν να αποτελέσουν στοιχείο μιας συνολικής λύσης στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν σήμερα οι αγορές τροφίμων και γεωργικών προϊόντων και, ταυτόχρονα, να αποτελέσουν μέρος της λύσης για τις συνεχιζόμενες προκλήσεις στον τομέα της επισιτιστικής ασφάλειας. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(9) Στόχος των διαπραγματεύσεων σχετικά με τα δημόσια αποθέματα για σκοπούς επισιτιστικής ασφάλειας είναι να καταλήξουν στην εξεύρεση «μόνιμης λύσης», η οποία να επιτυγχάνει τον στόχο που είχε τεθεί στην υπουργική απόφαση του Μπαλί, της 7ης Δεκεμβρίου 2013, σχετικά με τη διατήρηση δημόσιων αποθεμάτων για σκοπούς επισιτιστικής ασφάλειας [WT/MIN(13)/38-WT/L/913], όπως ερμηνεύθηκε με τη μεταγενέστερη απόφαση του Γενικού Συμβουλίου της 27ης Νοεμβρίου 2014 (WT/L/939). Ο στόχος αυτός επαναλήφθηκε στην υπουργική απόφαση του Ναϊρόμπι,

της 19ης Δεκεμβρίου 2015 [WT/MIN(15)/44-WT/L/979]. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(10) Οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τη στρεβλωτική για το εμπόριο εγχώρια στήριξη προβλέπονται στο άρθρο 20 της συμφωνίας του ΠΟΕ για τη γεωργία και αποτελούν μέρος του αναπτυξιακού προγράμματος της Ντόχα, όπως αναφέρεται στην υπουργική δήλωση της Ντόχα της 14ης Νοεμβρίου 2001 [WT/MIN(01)/DEC/1]. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(11) Οι διαπραγματεύσεις για τους εξαγωγικούς περιορισμούς στη γεωργία έδειξαν ότι μεγάλο μέρος των μελών του ΠΟΕ υποστηρίζει την ενίσχυση της διαφάνειας και της προβλεψιμότητας των απαγορεύσεων και περιορισμών των εξαγωγών, καθώς και τη βελτίωση των σχετικών κανόνων. Δεδομένης της σημασίας του θέματος, η Ένωση θα πρέπει να συνεχίσει να υποστηρίζει τις προτάσεις για υπουργική απόφαση επί του θέματος, η οποία θα μπορούσε να αποτελέσει σημαντικό στοιχείο για την επισιτιστική ασφάλεια στο πλαίσιο της ΥΣ13. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(12) Είναι αναγκαίο να επιδιωχθεί βελτίωση τόσο της διαφάνειας όσο και της πειθαρχίας στον τομέα του εξαγωγικού ανταγωνισμού. Υπάρχει κάποια πιθανότητα να επιτευχθεί πρόοδος όσον αφορά τις βελτιώσεις της διαφάνειας για την ΥΣ13. Πράγματι, η Ένωση συμπεριέλαβε διάφορες ιδέες σχετικά με το θέμα αυτό στην πρότασή της (RD/AG/110) σχετικά με καλύτερα εργαλεία για την ανταλλαγή πληροφοριών σχετικά με τις πολιτικές στον τομέα της γεωργίας. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(13) Οι συζητήσεις σχετικά με τις διαπραγματεύσεις για τη συνολική πρόσβαση στην αγορά στον τομέα της γεωργίας επιβεβαίωσαν ότι είναι μηδαμινή η ρεαλιστική πιθανότητα επανάληψης των διαπραγματεύσεων για ουσιαστική μείωση των δασμών στον ΠΟΕ στο άμεσο μέλλον. Ωστόσο, η πρόσβαση στην αγορά εξακολουθεί να αποτελεί μέρος της ισορροπίας σε σχέση με άλλους τομείς, ιδίως την εγχώρια στήριξη. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(14) Οι συζητήσεις σχετικά με τον ειδικό μηχανισμό διασφάλισης (ΕΜΔ) στη γεωργία συνεχίστηκαν σύμφωνα με τις υπό συζήτηση προτάσεις και την υπουργική απόφαση του Ναϊρόμπι [WT/MIN(15)/43 — WT/L/978]. Η Ένωση έχει συμφέρον να διασφαλίσει ότι ο ΕΜΔ δεν θα αποτελέσει αντικείμενο διαπραγμάτευσης ως αυτοτελές στοιχείο, αλλά στο πλαίσιο των ευρύτερων διαπραγματεύσεων για την πρόσβαση στην αγορά. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(15) Οι συζητήσεις για το βαμβάκι συνεχίστηκαν στο πλαίσιο που καθορίζεται στις παραγράφους 5, 6 και 7 της υπουργικής απόφασης του Μπαλί για το βαμβάκι [WT/MIN(13)/41 — WT/L/916] και στην παράγραφο 14 της υπουργικής απόφασης του Ναϊρόμπι για το βαμβάκι [WT/MIN(15)/46 — WT/L/981]. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα.

(16) Οι διαπραγματεύσεις αποτελούν μέρος των συνεχιζόμενων συζητήσεων στον ΠΟΕ σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο το εμπορικό σύστημα μπορεί να ενισχύσει την παγκόσμια πρόσβαση σε ιατρικά εμβόλια, διαγνωστικά και θεραπευτικά μέσα κατά της COVID-19. Η ΥΣ12 εξέδωσε την υπουργική απόφαση σχετικά με τη δυνατότητα των επιλέξιμων μελών του ΠΟΕ να εξουσιοδοτούν τους παρασκευαστές τους να παράγουν εμβόλια κατά της νόσου COVID-19 χωρίς τη συγκατάθεση των κατόχων διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας. Στο πεδίο κάλυψης προϊόντων της απόφασης TRIPS

εμπίπτουν τα εμβόλια κατά της COVID-19, καθώς και τα συστατικά και οι διαδικασίες που απαιτούνται για την παρασκευή τους. Κατά τον χρόνο έκδοσης της απόφασης TRIPS, δεν υπήρχε συναίνεση μεταξύ των μελών του ΠΟΕ για την κάλυψη και των διαγνωστικών και θεραπευτικών μέσων για τη νόσο COVID-19. Στο πλαίσιο του συμβιβασμού, η απόφαση TRIPS ορίζει ότι, το αργότερο εντός έξι μηνών από την ημερομηνία της απόφασης TRIPS, τα μέλη θα αποφασίσουν σχετικά με την επέκτασή της ώστε να καλύπτει την παραγωγή και την προμήθεια διαγνωστικών και θεραπευτικών μέσων για τη νόσο COVID-19. Παρά τις συζητήσεις που συνεχίστηκαν μεταξύ Ιουλίου και Δεκεμβρίου 2022, δεν επιτεύχθηκε συναίνεση μεταξύ των μελών του ΠΟΕ. Το Γενικό Συμβούλιο του ΠΟΕ τον Δεκέμβριο του 2022 συμφώνησε να συνεχίσει τη συζήτηση, αλλά χωρίς να αποφασίσει σχετικά με την προθεσμία για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων. Αναμένεται ότι η απόφαση σχετικά με το αν θα επεκταθεί το πεδίο εφαρμογής της απόφασης TRIPS στα διαγνωστικά και θεραπευτικά μέσα κατά της COVID-19 θα ληφθεί κατά την ΥΣ13. Δεδομένης της σημασίας του ζητήματος αυτού, η ΕΕ θα πρέπει να προσχωρήσει σε πιθανή συναίνεση στο πλαίσιο του ΠΟΕ σχετικά με την έγκριση της προς έκδοση πράξης από την ΥΣ13. Ταυτόχρονα, η έκβαση των συζητήσεων μεταξύ των μελών του ΠΟΕ θα πρέπει, να πετύχει την κατάλληλη ισορροπία, τόσο για την αντιμετώπιση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης στον τομέα της δημόσιας υγείας που προκλήθηκε από την πανδημία COVID-19 όσο και για τη διατήρηση των κινήτρων για καινοτομία στον τομέα της υγείας.

(17) Οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τις διατάξεις ειδικής και διαφοροποιημένης μεταχείρισης, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο των συζητήσεων ορισμένων προτάσεων της G-90 (ομάδα κρατών της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού) σχετικά με τα υγειονομικά και φυτοϋγειονομικά μέτρα (ΥΦΠ) και τα τεχνικά εμπόδια στο εμπόριο και τις προτάσεις της Αφρικανικής Ομάδας για το διάστημα πολιτικής σε τομείς όπως οι επιδοτήσεις, τα επενδυτικά μέτρα που σχετίζονται με το εμπόριο (TRIMS) και η μεταφορά τεχνολογίας στο πλαίσιο των σχετικών με το εμπόριο πτυχών των δικαιωμάτων διανοητικής ιδιοκτησίας (TRIPS) ενδέχεται να οδηγήσουν σε υπουργικό αποτέλεσμα κατά την ΥΣ13, για παράδειγμα με την αποσαφήνιση των υφιστάμενων διατάξεων ή τη χορήγηση πρόσθετης ειδικής και διαφοροποιημένης μεταχείρισης για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες και ορισμένες αναπτυσσόμενες χώρες. Δεδομένης της απόκλισης των θέσεων στις διαπραγματεύσεις, η ΕΕ θεωρεί πιθανό ότι τα θέματα αυτά θα αποτελέσουν μέρος ενός προγράμματος εργασίας μετά την ΥΣ13 ή άλλων αποτελεσμάτων που δεν θα συνεπάγονται αλλαγή των συμφωνιών του ΠΟΕ.

(18) Συνεχίζονται οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τις προτάσεις της ομάδας λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών, που απαριθμούνται στο παράρτημα 2, όσον αφορά τα ακόλουθα μέτρα στήριξης για μια ομαλότερη μετάβαση των μελών του ΠΟΕ που εξέρχονται από την κατηγορία των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών: i) να παραταθούν για κατάλληλο χρονικό διάστημα οι διατάξεις ειδικής και διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε ορισμένες συγκεκριμένες συμφωνίες και αποφάσεις του ΠΟΕ· ii) να εξαιρεθούν οι εν λόγω καθορισμένες συμφωνίες και αποφάσεις από δράσεις στο πλαίσιο του μηχανισμού επίλυσης διαφορών του ΠΟΕ για κατάλληλο χρονικό διάστημα· και iii) να εξασφαλιστεί η συνεχής πρόσβαση σε όλα τα ειδικά για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες προγράμματα τεχνικής βοήθειας και ανάπτυξης ικανοτήτων που παρέχονται στο πλαίσιο του συστήματος του ΠΟΕ για κατάλληλο χρονικό διάστημα. Εάν χρειαστεί υπουργικό αποτέλεσμα, η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει ένα συμφωνημένο αποτέλεσμα. Ένα τέτοιο αποτέλεσμα θα μπορούσε να επεκτείνει ορισμένες διατάξεις των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών σε πρόσφατα διαβαθμισμένες χώρες για αυστηρά περιορισμένο χρονικό διάστημα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στη 13η συνεδρίαση της Υπουργικής Συνδιάσκεψης του ΠΟΕ είναι η εξής:

Να προσχωρήσει στη συναίνεση που επιτεύχθηκε μεταξύ των μελών του ΠΟΕ με σκοπό την έκδοση αποφάσεων σχετικά με τη μεταρρύθμιση του συστήματος επίλυσης διαφορών, τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας, το εμπόριο και την επισιτιστική ασφάλεια, τη βελτίωση της διαφάνειας στη γεωργία, τη διατήρηση δημόσιων αποθεμάτων για σκοπούς επισιτιστικής ασφάλειας, την εγχώρια στήριξη στη γεωργία, τους εξαγωγικούς περιορισμούς στη γεωργία, τον εξαγωγικό ανταγωνισμό στη γεωργία, την πρόσβαση στην αγορά στη γεωργία, τον ειδικό μηχανισμό διασφάλισης (ΕΜΔ) στη γεωργία, το βαμβάκι, την απαλλαγή από τη συμφωνία TRIPS, την ειδική και διαφοροποιημένη μεταχείριση, την πρόταση διαβάθμισης για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες – «μέτρα στήριξης» σε ορισμένες συγκεκριμένες συμφωνίες και αποφάσεις του ΠΟΕ («Παράρτημα 2»).

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Επιτροπή.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος